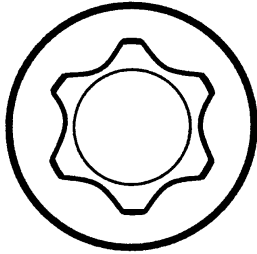
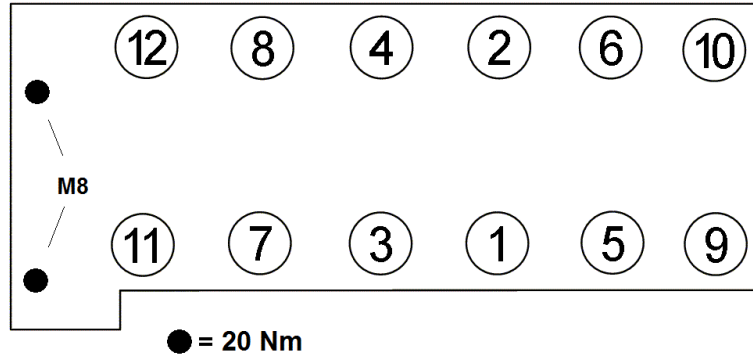


Anziehvorschrift Zylinderkopf**Tightening Instructions for Cylinder Head****Instructions de serrage pour culasse****Prescripciones de apriete para culatas****376.400**passend für / suitable for
adaptable à / adaptable a**Mercedes-Benz****Das Original**Schraubenkopf / Head shape Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete
Tête de vis / Cabeza de tornillo

760.120

M 12x1,75x102

Anziehen/
Tightening/
Serrage/
Apriete

OM 612
 60 Nm
 M8 = 20 Nm
 ➤ 90°
 M8 = 20 Nm
 ➤ 90°

OM 612.990
 30 Nm
 M8 = 20 Nm
 70 Nm
 M8 = 20 Nm
 ➤ 90°
 ➤ 90°

OM 647.961/981
 15 Nm
 60 Nm
 M8 = 20 Nm
 ➤ 90°
 M8 = 20 Nm
 ➤ 90°

Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion

	neue Zylinderkopf-schrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
*	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
●	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
➤	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro

Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor

1.4 mm Ø 89,3 mm

OM 612.961/962/963/966/967/981/983/990

OM 647.961/981

C270CDI, E270CDI, CLK207CDI,

ML270CDI, G270CDI, Sprinter (903,905)

Elring-Serviceteam

Fon +49 7123 724 799

Fax +49 7123 724 798

service@elring.de

24/10/10

376.400